

# Message du 11 mars 2024

Les personnes qui ont perdu leur famille à cause du séisme ou du tsunami.

Les personnes évacuées qui ont dû quitter leur ville natale.

Les personnes qui continuent à prier pour la reconstruction de leur ville natale tout en vivant loin de chez eux.

La tristesse et les conflits, mais également les rêves et les espoirs de nombreuses personnes.

C'est avec des sentiments mêlés que nous marquons aujourd'hui le 13<sup>e</sup> anniversaire du grand tremblement de terre de l'Est du Japon et de l'accident de la centrale nucléaire Daiichi de Fukushima de la Compagnie d'électricité de Tokyo, TEPCO.

Des initiatives destinées à permettre le retour sont mises en place, même dans les régions dans lesquelles le retour était considéré comme difficile.

Des recherches sur de nouvelles technologies ont commencé au F-REI (Institut de Fukushima pour la recherche, l'éducation et l'innovation) qui sert de « base centrale pour une reconstruction créative ».

Le nombre de nouveaux arrivants ainsi que le nombre de nouveaux agriculteurs s'établissant dans la préfecture ont dépassé les records historiques, de même que le montant des exportations agricoles de la préfecture qui a atteint un nouveau record.

Les défis que nous avons relevés sans jamais abandonner, en gardant dans notre cœur la « fierté de Fukushima » commencent à porter leurs fruits.

D'un autre côté, il est vrai que de nombreuses personnes vivent encore aujourd'hui comme des évacués.

En plus de reconstruire la vie de ces personnes, nous allons mettre en place des initiatives afin de restaurer la population qui décline, restaurer les productions agricoles et industrielles, et nous attacher au démantèlement à long terme des réacteurs nucléaires.

La route qui mène à la reconstruction est parsemée de nombreux défis difficiles.

De plus, après 13 années, les souvenirs du séisme commencent à s'estomper.

**« Nous qui vivons à Fukushima savons que demain ne verra pas forcément le quotidien que nous considérons comme acquis. »**

*(Mahiru Suzuki, collègue Haramachi Daiichi « Lettre pour le futur »)*

Le 1<sup>er</sup> janvier 2024, un grand tremblement de terre avec pour épicerie la région de Noto, dans la préfecture d'Ishikawa, a privé de nombreuses personnes de leur vie précieuse et de leur vie quotidienne paisible.

Même si nous avons beaucoup perdu à cause du tremblement de terre, c'est justement parce que nous avons été soutenus par beaucoup de chaleur que nous devons accepter la souffrance des personnes qui souffrent à cause des catastrophes et nous tenir à leurs côtés.

Il est notre devoir, à nous, les adultes qui vivent aujourd'hui, de transmettre aux générations futures les expériences que nous avons vécues et les leçons que nous avons apprises par les séismes.

Je crois que cela nous mènera non seulement à la reconstruction de Fukushima, mais également à la protection de nombreuses vies humaines lors des catastrophes qui risquent de se produire dans le futur.

**« Je souhaite que l'on promeuve davantage Fukushima et que cette terre devenue triste se couvre de bâtiments et d'animation. »**

*(Rin Suzuki, collègue Shirakawa Daini « Lettre pour le futur »)*

À partir de cette année, la compétition de football masculin interlycée aura lieu au J-Village.

Cet endroit qui est devenu un symbole de la reconstruction deviendra également un lieu d'aspiration pour les enfants de tout le Japon.

Afin de comprendre « la situation actuelle de Fukushima », les jeunes visitent les lieux touchés par la catastrophe et apprennent en faisant leur la catastrophe en la « regardant » et en la « ressentant » directement.

Les échanges avec la population permettent un renforcement mutuel, l'apparition d'un nouvel éclat, et ainsi nous voyons que le cercle s'élargit.

**« Fukushima devra surmonter de nombreux problèmes à l'avenir.  
Malgré tout, je vais continuer à m'investir de toutes mes forces pour le futur. »**

*(Meru Kobari, collègue Shirakawa Daini « Lettre pour le futur »)*

Nous allons continuer à avancer en acceptant complètement Fukushima telle qu'elle est, avec sa part d'ombre et de lumière entremêlées.

Nous devons continuer sans relâche à relever les défis afin que Fukushima brille plus aujourd'hui qu'hier, plus demain qu'aujourd'hui, afin d'en faire un endroit où les enfants des générations futures pourront concevoir un avenir plein de rêves et d'espoirs.

Ce jour-là, j'ai gravé dans mon cœur la résolution de « redonner à tout prix le sourire aux habitants de la préfecture ».

Je m'engage ici à façonner de toutes mes forces l'avenir de Fukushima en gardant ce point de départ dans mon cœur.

Le 11 mars 2024

Masao Uchibori, gouverneur de la préfecture de Fukushima